

华夏中文学校
Huaxia Chinese School
 · New Jersey · New York · Pennsylvania · Connecticut ·
 华夏中文學校網站: <http://www.hxcs.org/>

第 8 期
2011年11月11日

华夏中文學校刊物《華夏園地》投稿: hxyonline@yahoo.com
 华夏中文學校刊物《小語世界》投稿: Huaxia_XYSJ@yahoo.com
 稿件提供: 华夏中文學校中部分校

【总校消息】

华夏中文学校 2011 教师年会

华夏中文学校将于 2011 年 12 月 10 日至 11 日召开 2011 中文教学研讨会和教师年会。会议的主题为: 中文教学本土化 5C. 沟通 (communication), 文化 (culture), 贯连 (connection), 比较 (comparison), 社区 (community)。地点是: Radisson Hotel Valley Forge, 1160 First Avenue, King of Prussia, PA 19406。

教师年会一直是华夏教师互相学习, 互相交流, 互相提高教学的平台。今年总校的重点是提高教学质量, 加强教师培训, 树立学校办学以教育教学为中心的观点, 把教学质量作为学校的生命线。鉴于华夏老师平时外出观摩培训的机会不多, 今年的教师年会作为一次华夏正规的教研活动, 延长交流时间, 在互学互帮的同时, 邀请专家名人讲课, 与专家学者近距离接触, 针对性讨论, 争取改进教学的高效化。

大会嘉宾之三: 宾夕法尼亚大学教育心理学教授陈欣银博士。陈博士是美国心理协会资深会员, 行为成长研究国际学会执行委员会成员。他致力于青少年社交情感功能的研究。他将向与会老师介绍: 美洲华裔子女的社会心理特征和相应的教育方法。

大会嘉宾之四: 卡内基梅隆大学现代语言学系教授中文项目主任于月明博士。

美国匹兹堡大学教育学博士; 澳大利亚堪培拉大学应用语言学硕士; 中文课本:《中文天地》第一至四册的作者。于月明博士将向与会老师介绍不同年级汉语教学中语言与文化教学的结合。

大会嘉宾之五: 哥伦比亚大学东亚语言文化系教授, 中文部主任, 孔子学院院长, 哥伦比亚大学汉语作为外语教学师资项目主任刘乐宁博士。刘博士曾担任世界汉语教学

学会常务理事, 国际中国语言学学会理事, 现为世界汉语教学学会理事。刘乐宁博士的演讲题目为:“汉语国际教育的三个瓶颈和对策”。

大会嘉宾之六: 哥伦比亚大学中文讲师胡灵均女士。俄亥俄州立大学语言教育学硕士。她的研究包括第二语言的获得和中文教育。胡老师是《商业中文》课本的作者之一。她将同与会老师探讨华裔学生的中文学习和教学的一些问题。

更多嘉宾将在后几期华夏园地陆续为大家介绍。

华夏中文学校欢迎华夏家长, 也欢迎其他学校有志于中华文化传播和中文教学的各界人士报名参加本届年会。有什么样的理念就有怎么样的学校。华夏中文学校致力于服务社区, 回馈社区。本次年会对外开放, 名额有限, 报满为止。具体请参阅总校网页: www.hxcs.org

【分校消息】

华夏中文学校中部分校校长的话

首先, 我要感谢中部分校前任校长建立的和谐, 平静的校内环境, 及其和学区 / HOST 学校的良好关系。在新学期到来之时, 老校长们继续为我们提供咨询, 帮助, 解决难题。感谢新, 老教师们一如既往, 年复一年的辛勤耕耘。经验丰富的董事会的成员们齐心协力, 指导学校的方针, 原则等等重大问题。在短短的开学两个月里, 使学校的各项事情, 完成得井井有条, 有序不乱。

多年来, 校长和校务组的宗旨是服务学生, 教师, 家长和社区。为学习中国语言文化知识的进步, 为学生, 教师和家长在中文学校有愉快的时光, 尽我们的努力。今年, 我感觉很幸运的是校务组, 家长会里有服务多年的老华夏, 也有热情活

力, 有想法的年轻人。

今年开学, 我们除了忙于日常学校事务外, 在这里, 我觉得有几件值得提及的事。第一, 在我们年轻副校长的提议下和家长会协助下, 在开学第一天开学典礼后举办了一个 RECEPTION, 为教师, 家长, 尤其新入学的学生和家长们提供了一个互相认识和了解学校的机会。出席者很踊跃, 盛况颇可圈点。同时多位 Montgomery 的学区学委们, 助理学监应邀出席, 盛赞中文学校的规模, 课程和组织。第二, 今年的教师会和开学典礼, 教务组均采用投 PRESENTATION 的方式, 做到清楚和正规。第三, 校务组, 家长会, 董事会和学区学监会谈了如何 PROMOTE 中国的家长们参与学

区学校的活动等, 包括参加 STEERING COMMITTEE, 参与社区高中课程设置等的讨论。

时间总是在忙碌碌中度过, 每当在感觉可以轻松一下的时候, 下一个学校的活动就开始了。虽然有时很累。但义不容辞的责任落在我们身上。有机会为学校服务, 背负了大家的一份信任也是一个值得珍惜的荣誉。我们有信心在学期终, 有一个满意的答卷。谢谢大家。



中部分校校长 - 王坚

小语世界

万圣节奇遇记

■文/张荣荣 三年级
推荐教师: 唐敏

万圣节到了, 我又高高兴兴出去要糖了。在要糖的路上, 我没有看到前面有一个洞, 一不小心就掉进去了。过一分钟才发现我掉进了一个很深的洞。走几步后, 我看到了一个好朋友。过了一会儿, 我们找到了一个门, 我打开那个门后, 发现一个老人。她是个坏人。她一看到我们,

就告诉我们说她要干什么。她想要让每个人都掉进这个洞里面。如果每个人都掉进这个洞里面, 她就可以住在地球上了。她说完话的时候, 就把我们绑起来了。然后她就去干别的事去了。一会儿我们发现她绑的绳子上有个锁, 她没有把钥匙拿走。我们用钥匙打开锁, 偷偷地跑了。然后我们发现一个后门, 小心打开了, 看到里面有很多工具, 其中有个又长又高的梯子。我们爬上梯子, 发现有点亮光, 爬上来一看, 我们在小区的人行道上了, 我们就继续要糖。

去年暑假, 我的妈妈, 爸爸, 哥哥, 外婆, 和我去了佛罗里达的 Seaworld。我在那里去了一个喂海豚的地方。

我一走进海豚喂养区, 就看见好多人在往水里扔小鱼。海豚纷纷游上来, 争先恐后地抢鱼吃。我赶紧端着一盒鱼跑到池子边。

一走到池边, 好多海豚就有过来, 等着我给它们喂鱼吃。有一只海豚游到我跟前, 张着嘴看着我, 好像它在笑眯眯地说:“你好呀!”看着它可爱的样子, 我觉得我的心都快融化了。

回中国

■文/冯壮壮 三年级 六岁
推荐教师: 唐敏

十月十四日, 我上了去中国的飞机。到了中国, 我的姑姑来接我们。后来, 我们到了小姑父和小姑妈的家里。十月十五日, 我和小姑父和小姑妈告别了。第三天到第四天, 我和爷爷、奶奶在一起。爷爷、奶奶见到我非常高兴。到

了第四天, 我和爷爷、奶奶告别了。然后我到了杭州。杭州有美丽的西湖。

一天又一天慢慢地过去了。一个星期过去了, 我和中国告别了。最后, 我回到了纽约。我觉得中国很美丽!

从前有一个很深很深的树林。树林一直笼罩在紫色的雾中。这树林不适合住人, 但是你却可以听到一个女孩的歌声。很多人被她的所吸引而走进这树林, 再没有出来。人们叫这个树林紫林, 都怕它。没人敢进去。

有一天, 一个从来没有听过这个树林的故事的行人走进树林, 他被树林的鸟语花香所吸引而走向森林的深处。忽然, 他听到一个人的唱声, 转身看。在他身后有一个美丽的小女孩坐在大树下唱歌。一开始他很警觉。但是他立即被她美丽的声音所吸引。她用她那天使般的声音叫住了行人,

“行人你在这里休息一会儿, 我为你唱歌。”行人笑了。

“亲爱的孩子, 让我再听听你的歌声”他说。年轻的行人被少女的歌声迷住了。可是时间久了, 紫色的雾变得更加浓厚了, 直到裹住了他们

尼亚加拉大瀑布 - “雾中少女”号游船

■文/孔若英 七年级 推荐教师: 刘倩如

今年夏天, 我们一家去了尼亚加拉大瀑布 (Niagara Falls)。我最喜欢的景点是“雾中少女”号游船 (Maid of the Mist)。

要上游船, 我们先进了一个特别高的电梯。电梯是二百八十二英尺高, 可是不到一分钟就到最下面的河边的码头。我们在那里换上了他们发给我们的蓝色的雨衣, 然后走到双层的游船上。船上已经有很多人在上面, 但是我们还是挤到上层了。

过了一会儿, “雾中少女”号游船开始启动了。船小心翼翼地逆着急流的河水开向瀑布。我们先经过了美国瀑布, 这是尼亚加拉大瀑布中较小的一个。过了几分钟, 我们终于到更大的马蹄瀑布脚下了。突然,

那个行人消失了以后, 人们还能听到他和那小女孩一起唱的歌:

在黑暗的森林里,
你会经常迷路,
我会一直在这里等着,
等待我的下一个新朋友
每个人都保持远离这些树林的原因,
这个原因, 是我。
我将等待你来我这里,
男: (她将会等你来来到她这里)
我会为你唱歌来留住你
男: (她会为你唱歌来留住你)
你留在我身边
男: (你留在地身边)
如果用我的声音迷住了你,
(如果她用她的声音迷住了你)
我会爱你,
男: (她会俘获你)
并留住你
男: (并永不让你离开)

万圣节

■文/钱丝雨 三年级
推荐教师: 唐敏

今天是万圣节, 我跟我的朋友去讨糖吃, 不给糖吃就捣蛋。我的朋友们是 Anna, Bella, Leah and Ella。妈妈在开车, 送我到我的朋友家的路上, 我看到她们了。我叫, “她们就

第二届华夏流行摇滚音乐会

将在在华夏中部 (MONTGOMERY) 分校举行

继 2006 年成功的第一届华夏流行摇滚音乐会, 华夏总校主办, 中部分校承办的第二届华夏流行摇滚音乐会将在在中部 MONTGOMERY 分校礼堂举行

这将是近年华夏和华人社区高水准的现场乐队流行音乐会。应邀演出的有由 MONTGOMERY 亚裔学生组成的 THE YOUNG MUSICIANS FOR VOLUNTEER ACTION, 将演奏 MOON RIVER, MEMORY 等名曲; 参加演出的乐队, 音乐组合, 和流行歌星还包括: 石器时代: 新州华人第一流行、摇滚乐队; 星期五俱乐部: 独树一帜的华人乐团以和声诠释流行歌曲 3CMS: 三人弹唱组呈现清丽的歌曲; 赞恩: 高山流水网络流行歌曲

他们将演奏演唱: 北京一夜, 新长征路上的摇滚, 冬天里的一把火, Hotel California, Venus, Black Magic Woman, La Isla Bonita, 情网, 梦田, 在他乡, 春天里, 光明, 晚安北京等 25 首歌曲。

时间: 12/17/2011, 7:30PM
地点: Montgomery Upper Middle School, 375 Burnt Hill Rd, Skillman, NJ 08558。
入场: \$10 成人; \$5 学生, 长辈。
联系: 王坚 principal@hxcs.org; 张迎潮 yingchao@gmail.com。

教学与体会

国际象棋是科学、文化、艺术、竞技融为一体的一体智力体育项目。它有助于开发智力, 培养逻辑思维和想象能力, 加强分析能力和记忆力, 提高思维的敏捷性和严密性。它能培养人们战术技术思想意识和全局观点, 坚强人们工作中的计划性和灵活性。它还能丰富人们的文化生活, 增进友谊, 培养顽强勇敢、坚毅沉着、机智灵活等意志品质。

在华夏中部分校教的国际象棋已经是第四年了, 我的教学内容包括: 基础知识, 布局常识和基本战术等。学生年龄一般五岁到十几岁。

2007 年是我第一年教课, 刚开始很难教。有些学生不听讲, 上课时随时离座走动, 大声说话和打闹, 感到没有方法。慢慢的, 我发现这些学生并不是对国际象棋没有兴趣, 反而是在找方法表现自己。于是我第二年设置了规则和象棋班上巡回赛, 公平比赛。从此, 学生的积极



张老师和他的学生们。

喂海豚

■文/刘英华 七年级
推荐教师: 刘倩如

我有点不想碰那个生鱼, 所以我用两个手指头拈出了一条鱼, 扔给了那只海豚。那只海豚肯定很饿, 它三口两口就吃下去了。吃完后, 那只海豚对我笑了笑, 然后游走了。又有一只海豚有过来了。我给它扔了一条鱼, 那只海豚在空中接住了。我再给它扔了一条鱼, 但是另外一只海豚游了过来, 把鱼抢走了。两个海豚都再各得到了一条鱼, 然后游走了。

我这样一边喂海豚, 一边跟它们玩, 直到我的鱼全喂光了, 才依依不舍地离开它们。走的时候, 我在心里跟它们说: “再见, 可爱的海豚!”

紫色的树林

■文/戎丽诗 七年级
推荐教师: 刘倩如

过了很久, 行人突然累了, 一下睡着了。

这是一个梦吗? 因为, 等他恢复意识时, 他在跟那个小女孩去一个地方。过了很久他的视野扩大, 明亮的光线充满了他的眼睛。在那个地方没有黑暗或雾, 只有一个壮观的场面: 一个大湖清澈如镜, 还有蔓延了整个土地的紫色花朵。然后那小女孩低声地说: “要不要我们永远留在这里? 我们将永远在一起...”

在紫色的树林里中央, 一个小女孩自己唱歌, 没人知道那行人到哪里去。很多人以为他和所有人一样成为紫色雾气的一部分。每天那女孩等着你那一天会走进她的树林里。可是你一定要记住, 如果你被那女孩抓住的话, 她永远不会让你走。